



Iraq

Mr. Dhyaa Awad Kadhum

Chairman
Central Office for Statistics and Information
Technology
Iraq_Baghdad _Karradat Maryam_Ministry
of Planning Near Al_Jumhuriya Bridge
Mobile: 009647901926259
Email: drdhiaak@gmail.com,
drdhiaa@yahoo.com, drdhiaa@cosit.gov.iq

Gender Focal Points or Gender Units:

Mr. Azhar Al Allaq

Senior statistician
Gender Unit
Central Office for Statistics and Information
Technology
Mobile: 00964 7708508541
Email: azherazher2000@yahoo.com

Ms. Suhad Sadik

Senior statistician
Gender Unit
Central Office for Statistics and
Information Technology
Mobile: 00964 7905 166 733
Email: iraq.genderunit@yahoo.com

Background

The Gender Statistics Unit was established in Iraq in 2007. It was set up in, the central Office for Statistics and Information Technology in the Ministry of Planning and Development Cooperation. The Unit has been established in cooperation with the Economic and Social Commission for Western Asia (ESCWA), the United Nations Development Program (UNDP), and the United Nations Development Fund for Women (UNIFEM).

Vision: to make the Gender Statistics Unit meet the best standards of similar international gender statistics units, so as to make it the reliable national source for credible statistical information.

Mission: To provide gender specific data and indicators that satisfy the variety of ever changing needs of statistics users; to reach a high degree of quality in the production of such data and indicators and to observe their timely publication, in ways that would make them easily available, and conducive to the empowerment of women and their participation in the overall process of equitable and sustainable development.

Objectives

The Gender Statistics Unit is

- To produce, develop, and publish gender statistics and gender sensitive indicators in order to raise awareness among the public about gender issues;

- To achieve gender equality and women empowerment in Iraq.
- To improve national capacities in the production, analysis, dissemination, and issuance of gender studies and publications.
- To build a national database on gender indicators in Iraq.

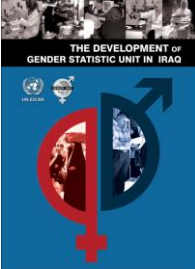
Women and Men PUBLICATIONS

المرأة والرجل في العراق إحصائياً، 2014 انطلاقاً من حرص الجهاز المركزي للإحصاء على أهمية تطوير إحصاءات النوع الاجتماعي أصدر قسم إحصاءات التنمية البشرية تقريره الرابع عن قضايا النوع الاجتماعي ودور كل من المرأة والرجل في التنمية. حيث يقترن مفهوم المساواة والنوع الاجتماعي مع عملية التنمية البشرية كمنهج معاصر يدعم التوجه نحو تغيير الأنماط والسلوكيات السائدة في المجتمع.	
إحصاءات المرأة والرجل، العراق 2013 يُعدّ هذا التقرير وثيقة إحصائية هامة ومرجعاً أساسياً في صناعة القرار على الصعيد الوطني وقياس الوضع العراقي على المستوى الدولي في مجال قضايا النوع الاجتماعي ضمن منظومات القياس الدولية.	
المرأة والرجل في العراق: إحصاءات تنموية 2012 (Arabic) Women and Men in Iraq, 2012 تُعدّ قضايا النوع الاجتماعي من القضايا البالغة الأهمية لتحقيق التنمية وإتاحة الفرص المتكافئة للمشاركة والتفاعل في كل المجالات وخاصة في مجالات التعليم والعمل من الأهداف الرئيسية للتنمية البشرية التي تبنتها العديد من بلدان العالم ومنها العراق.	
المرأة والرجل في العراق، قضايا وإحصاءات /2009 (Arabic) Women and Men in Iraq, 2009 E/ESCWA/SD/2010/IG.1/7 63 pages https://www.unescwa.org/sites/www.unescwa.org/files/page_attachments/men_women_in_iraq.pdf يشكل هذا التقرير أداة فاعلة في تعزيز قاعدة البيانات والمؤشرات المتوفرة حول المرأة والرجل في العراق، مما يساهم في تحقيق سياسات التنمية المستدامة المتعلقة بتمكين المرأة والرجل على حد سواء والمساعدة في عملية صنع السياسات وإعداد الخطط والبرامج في هذا المضمار.	

GENDER-FOCUSED PUBLICATIONS

تقرير واقع النوع الاجتماعي في وزارات ومؤسسات الدولة، 2012 أصدر الجهاز المركزي للإحصاء هذا التقرير لأول مرة حيث تضمن واقع النوع الاجتماعي في وزارات ومؤسسات الدولة في العراق، مبيناً فيه دور المرأة والرجل في الوزارات والمؤسسات الحكومية لمحاولة ربط مفهوم النوع الاجتماعي بمكونات العمل وتفسير التباين بين الجنسين من أجل تسليط الضوء على توزيع الموارد المادية والبشرية بشكل عادل يخدم عملية التنمية والنهوض بالمرأة في وزارات ومؤسسات الدولة.	
تقرير واقع النوع الاجتماعي في وزارات ومؤسسات الدولة، 2015 بناءً على ما أقره الدستور العراقي في المادة (14) حول مبدأ المساواة وعدم التمييز والمادة (16) حول مبدأ الفرص والحقوق مكفولة لجميع العراقيين، تم إنشاء وحدة النوع الاجتماعي للحصول على أهم مصادر الإحصاءات الرسمية من بيانات السجلات الإدارية لغرض الوصول من خلالها إلى مؤشرات خاصة بالنوع الاجتماعي تمهد الطريق لدمج مفهوم النوع الاجتماعي في سياسة الدولة وتحقيق مبدأ تكافؤ الفرص من خلال متابعة وضع المرأة والرجل على حد سواء.	
Iraqi women who are heads of families of the conditions (Iraq case study) – analytical study, 2015 (ARABIC) أوضاع النساء العراقيات اللاتي يتראسن أسر، 2015 الهدف من هذه الدراسة التركيز على تعزيز الوعي لدى المرأة بإنسانيتها وحقوقها واتخاذ التدابير اللازمة التي توفر فرص العمل للنساء بهدف تخفيض البطالة مع توفير بيئة مساعدة على رعاية الأطفال مثل دور الحضانه الملحقه بالعمل وتشجيع الإجراءات التي تشجع على التحاق الفتيات بالتعليم وإلزاميته لغاية المرحلة الثانوية على اقل تقدير	
Sustainable Development towards better empowerment of women and girls...goal 5, 2017 (ARABIC) link	

TECHNICAL MATERIALS (flyers, wallposters, pamphlets, etc..)

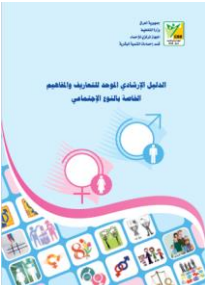
The Development of Gender Statistics Unit in Iraq, pamphlet (Arabic and English) link	
--	---

GENDER-BASED SURVEYS

دراسة استخدام الوقت من منظور النوع الاجتماعي، 2010 يعرض هذا التقرير تحليلاً لبيانات مسح استخدام الوقت الذي نفذ للمرة الأولى في العراق ضمن المسح الاجتماعي والاقتصادي للأسرة 2012 الذي أنجزه الجهاز المركزي للإحصاء بعون فني ومالي من البنك الدولي في عام 2007 ويهدف المسح إلى توفير صورة عن حياة الناس اليومية وما يخصصونه من وقت لإنجاز الأنشطة اليومية المختلفة وبذلك يمثل مصدراً ثرياً للمعلومات التي تتعلق بموضوع النوع الاجتماعي بإبراز الفروق بين الجنسين على وجه الخصوص .	
دراسة استخدام الوقت من منظور النوع الاجتماعي، 2016 من أجل توفير مؤشرات عن استخدام الوقت مراعية للنوع الاجتماعي، أصدرت وحدة إحصاءات النوع الاجتماعي دراسة تحليلية طبقاً لتنوع خصائص المجتمع حيث تعكس الأنماط المختلفة لتخصيص الوقت لكل من المرأة والرجل الإختلاف في أداء أدوارهما وظروفهما والعواقب الناتجة على أسرهما والذي يهدف إلى تقسيم ساعات اليوم بين الأنشطة والفعاليات التي يمارسها الفرد العراقي إذ أن تحسين توجهات الحياة اليومية وتحقيق الرفاه الاقتصادي والاجتماعي لا بد أن يقوم على قاعدة واضحة لوصف كيفية التصرف بالزمن من قبل الأفراد.	
Iraq Woman Integrated Social and Health Survey (I-WISH), 2012 (English) The main objective of I-WISH survey is to provide comprehensive statistical information on gender issues, and provide data on selected topics related to Woman's health and social status using a life cycle approach starting from adolescence and ending by elderly stages. It is hoped that the outcome of this survey is utilized to shape out Iraq's development agenda in regard to women issues particularly woman participation and gender-based violence (GBV) and improve services provided to women in all life stages. I-WISH is based on a multi-stage cluster random sample design composed of 10,620 households. http://cosit.gov.iq/english/cosit_surveys.php	
Time Use Survey Report in Iraq, 2010 (ARABIC) استخدام الوقت في إحصاءات النوع الاجتماعي في العراق E/ESCWA/SD/2009 Pages 72 https://www.unescwa.org/sites/www.unescwa.org/files/page_attachments/binder1_0.pdf يهدف هذا التقرير إلى إبراز الفوارق في استخدام الوقت بين أفراد العائلة وبين المرأة والرجل على وجه الخصوص، لتعكس الاختلاف في أداء أدوارهم و الفرص المتاحة لكليهما ذلك بالموازنة بين إدارة مسؤوليتهما في العمل و المنزل. ويوفر بذلك مؤشرات مهمة تزود صانعي السياسات و المخططين و الأوساط المعنية بقضايا المرأة بمعلومات إضافية و مهمة.	

HANDBOOKS

الإطار المفاهيمي لتطوير إحصاءات النوع الاجتماعي، 2016 (Arabic) تم وضع الإطار الوطني المفاهيمي لتطوير إحصاءات النوع الاجتماعي الذي من خلاله يتم إجراء تقييم للثغرات الموجودة في مؤشرات النوع الاجتماعي، حيث ستسهم هذه التقييمات في تسهيل عملية وضع برامج وطنية لتحسين إحصاءات النوع الاجتماعي وتعزيزها على الصعيد الوطني كخطوة ثانية في تطوير إحصاءات النوع الاجتماعي وتحسينها من خلال اتباع الخطوات والجراءات المقترحة في هذه الوثيقة.	
--	---

وتتكون هذه الوثيقة من قسمين: يتناول القسم الأول العناصر الأساسية لتطوير برامج إحصاءات النوع الاجتماعي، والإجراءات والخطوات وعناصر البيئة التمكينية الفعالة في تحديد مصالح المعنيين وتلبية حاجاتهم من خلال توفير الدعم الإداري والسياسي وعقد التحالفات ونص التشريعات والعوامل التي تسهم في تسهيل عملية دمج برامج إحصاءات النوع الاجتماعي في النظام الإحصائي الإداري. ويتناول القسم الثاني من الوثيقة عناصر إعداد خارطة طريق لبرنامج إحصاءات النوع الاجتماعي بالاستناد إلى الصكوك والاطر الوطنية والإقليمية والدولية وفي ظل الموارد المتاحة وذلك لتحديد الأنشطة والمخرجات الوطنية.	
National framework report indicators of gender in Iraq in 2015 (Arabic) الإطار الوطني لمؤشرات النوع الاجتماعي، 2015 من أجل المساهمة في تحسين واقع وإنتاج البيانات الإحصائية في كافة المجالات الإحصائية ورسم السياسات والخطط الكفيلة بتحقيق المساواة بين الجنسين وإعداد قاعدة بيانات وطنية عن مؤشرات النوع في العراق. أصدر قسم إحصاءات التنمية البشرية ولأول مرة تقرير الإطار الوطني لمؤشرات النوع الاجتماعي في العراق حيث تضمن التقرير أهمية الإطار لقياس قضايا النوع الاجتماعي ومراحل إعداده وعرض المؤشرات الكمية والنوعية حسب القطاعات. كما أنه سيلبي الاحتياجات الوطنية وتحقيق عملية التنمية في كافة مراحلها.	
الدليل الإرشادي الموحد للتعريف والمفاهيم الخاصة بالنوع الاجتماعي، 2013 (عربي) يساهم تحليل الفجوات بين المرأة والرجل في عملية التخطيط للنوع الاجتماعي بشكل يعكس كفاءة استخدام الموارد المتاحة بكافة أنواعها. وعليه، يادر الجهاز المركزي للإحصاء في إعداد دليل إرشادي موحد للتعريف والمفاهيم الخاصة بالنوع الاجتماعي وطرائق احتساب المؤشرات الإحصائية بهدف تطوير النظام الإحصائي في العراق ودمج إحصاءات النوع الاجتماعي في الإحصاءات الرسمية.	
Data Assessment of Gender Statistics in Iraq, 2009 (ARABIC) تقويم إحصاءات النوع الاجتماعي في العراق E/ESCWA/SD/2009 Pages 126 https://www.unescwa.org/publications/%D8%AA%D9%82%D9%88%D9%8A%D9%85-%D8%A5%D8%AD%D8%B5%D8%A7%D8%A1%D8%A7%D8%AA-%D8%A7%D9%84%D9%86%D9%88%D8%B9-%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%AC%D8%AA%D9%85%D8%A7%D8%B9%D9%8A-%D9%81%D9%8A-%D8%A7%D9%84%D8%B9%D8%B1%D8%A7%D9%82 يأتي هذا التقرير في إطار التعاون بين اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لدول غرب آسيا (الإسكوا) ووزارة التخطيط والتعاون الإنمائي / الجهاز المركزي للإحصاء وتكنولوجيا المعلومات في جمهورية العراق بهدف تطوير إحصاءات النوع الاجتماعي في العراق ويجري التقرير تقويمياً لتلك الإحصاءات عبر مناقشة عدد من الموضوعات ذات العلاقة لذا فإنه يسعى إلى : تقويم إحصاءات النوع الاجتماعي في العراق؛ المساعدة في تطوير نوعية البيانات والمؤشرات المتعلقة بقياس المساواة بين الرجل والمرأة؛ تقويم أساليب جمع البيانات ومنهجيات إعداد التقارير والمسوح بهدف توفير أكبر عدد ممكن من المؤشرات المراجعة للنوع الاجتماعي؛ تحديد مدى توافر الإحصاءات المصنفة حسب الجنس عبر مقارنة الإحصاءات المتوافرة مع قواعد البيانات الموثوق بها الخاصة بالنوع الاجتماعي؛ تحديد حجم فجوة الإحصاءات وتحديد المؤشرات الواجب توفيرها في المستقبل؛ تقديم بعض المقترحات وإبراز	

الاتجاهات التي ينبغي اتخاذها في إعداد المنشورات الإحصائية حول النوع الاجتماعي ومساعدة العاملين في هذا المجال على استهداف حزمة معينة من المؤشرات والبيانات	
---	--

CAPACITY BUILDING WORKSHOPS

• Workshop on Mainstreaming Gender in Labor Statistics in Iraq 2008, Turin http://www.escwa.un.org/information/meetingdetails.asp?referenceNum=729E • Workshop on the Design of National Strategies for the Development of Statistics: Mainstreaming Gender in Sectoral Statistics 2008, Istanbul http://www.escwa.un.org/information/meetingdetails.asp?referenceNum=727E • National Workshop on Gender Statistics and Time-Use Survey 2007, Amman http://www.escwa.un.org/information/meetingdetails.asp?referenceNum=515E • First National Workshop on Gender Statistics 2006, Amman http://www.escwa.un.org/divisions/scu/events/1113Dec06.asp	
---	--

OTHER RELATED REPORTS ON WOMEN

نتائج استبيان الموازنة المستجيبة للنوع الاجتماعي، 2014 شرعت هيئة الأمم المتحدة للمرأة في إطار مشروع إصلاح القطاع العام وبالتعاون مع وزارة الدولة لشؤون المرأة في تبني مشروع الموازنة المستجيبة للنوع الاجتماعي وإنشاء شبكة لدعم ذلك النوع من الموازنات. وفي ضوء هذا المشروع تم تنفيذ برنامج تدريبي لأعضاء الشبكة من الوزارات المختلفة بهدف تعزيز قدرات مجموعة من الكوادر المتخصصة في التخطيط والموازنات والتعرف على كيفية تأسيس عمل شبكة دعم الموازنات المستجيبة للنوع الاجتماعي.	
CEDAW REPORTS <i>Second & third reports, 2000</i> http://www.un.org/womenwatch/daw/cedaw/index.html	
التنمية المستدامة نحو تمكين أفضل للنساء والفتيات (الهدف الخامس) 2017 انطلاقاً من حرص الجهاز المركزي للإحصاء / قسم إحصاءات التنمية البشرية على بلورة رؤية محلية تعكس واقع المرأة العراقية من عدة مؤشرات تبين منظور النوع الاجتماعي فقد انتهى الجهاز من إعداد تقريره الأول من سلسلة تقارير التنمية المستدامة الموسوم متضمناً الهدف المعني بالمرأة في الأجندة التنموية الجديدة وهو الهدف رقم (5) "تحقيق المساواة بين الجنسين وتعزيز مكانة المرأة" وأضيف إليه بعض المؤشرات المعتمدة في المصادر الوطنية. حيث أن هذا التقرير يمثل اعترافاً بدور المرأة على الصعيد الوطني ومساهماتها التاريخية في مجتمعاتها والنظام غير العادل الذي لا يزال يؤثر على حياتها، إذ ترسخت الفجوة بقدر المرأة على إحداث الكثير من التغييرات الاجتماعية الايجابية لأنها أكثر التزاماً ووعياً بالعمل الاجتماعي والاقتصادي وتخصيص عائد عملها لصالح أفراد أسرتها.	التنمية المستدامة نحو تمكين أفضل للنساء والفتيات (الهدف الخامس) 2017

